[22nd December 1956

கஷ்டங்களும் இருந்து கொண்டிருக்கிறது. இது தவிர பெரிய மிராசுதார்கள் 20 வருஷம் 30 வருஷம் என்று இருக்கக்கூடியவர்களையும் பூமியிலிருந்து வெளியேற்றி விடுகிறார்கள். ஆகவே உடனடியாக இப்போது கிராப்ஸ் ரிப்போர்ட் எடுப்பது போன்று குத்தகைகாரர்களும் எவ்வளவு காலமாக இருக்கிறார்கள் என்பதைப்பற்றி ரிப்போர்ட் எடுக்க சர்க்கார் உத்தரவு போடுவார்களா ?

The Hon. Sri M. A. MANICKAVELU : இந்த குறைபாடுகள் போக போக நீங்கிவிடும். கனம் அங்கத்தினர் அவ:ர்கள் இதற்கென்று ஒரு தனி மசோதா கொண்டு வருவதற்கு நோட்டீஸ் கொடுத்திருப்பதாகவும் தெரிகிறது. ஆதலால் இந்த கஷ்டங்கள் எல்லாம் சீக்கிரமே தீர்ந்து விடும்.

Inclusion of English in the curriculum of studies in schools and Colleges

* 402 *Q.*—Sri N. K. PALANISAMY : Will the Hon. the Minister for Finance be pleased to state whether English is proposed to be included in the curriculum of studies in the secondary schools, higher elementary schools and Colleges?

The Hon. Sri C. SUBRAMANIAM : Presumably the hon. Member desires to have information regarding the position of English in the educational curriculum after the contemplated reforms. The whole question is under consideration.

Sri N. K. PALANISAMY: ரீஜனல் பாஷையாக ஹிந்தி வரப்போவதாக சொல்லப்படுகிறது. அப்படியிருக்கும் போது ஏன் ஆங்கிலத்தை கட்டாய பாடமாக வைக்கப்பட்டிருக்கிறது என்பதை தெரிவிப்பார்களா ?

The Hon. Sri C. SUBRAMANIAM : இதை லெஜிஸ்லேட்டிவ் கமிட்டியும் ஆராய்ந்து வருகிறது. அதைப்பற்றி ஒரு ரிப்போர்ட் வெளியாகும். எப்படியானாலும் ஒரு அன்னிய பாஷையை கட்டாயப் பாடமாக வைக்க வேண்டியிருக்கிறது. அதனால்தான் ஆங்கிலத்தை வைக்கலாம் என்று அதை ஏற்படுத்தியிருக்கிறது.

Increase of wages of workmen

* 403 *Q.*—Sri N. K. PALANISAMY : Will the Hon. the Minister for Agriculture be pleased to state—

(*a*) whether a memorandum was submitted to the Government by the Madras City Trade Union Council in the month of September 1956 regarding the increase of the workers' wages at least by 25 per cent merger of dearness allowance with basic pay and increase of wages to the electricity employees under the Government; and

(*b*) if so, the action taken thereon?

The Hon. Sri M. BHAKTAVATSALAM : (*a*) Yes, Sir.

(*b*) The points raised in the memorandum were examined by the Government and it was decided that no action was called for on the requests of the City Trade Union Council.

22nd December 1956]

Sri N. K. PALANISAMY : ஸர், இப்போது விலைவாசிகள் எல்லாம் அதிகமாக மேல் போய் கொண்டிருக்கிறது. வாழ்க்கைப்புள்ளியும் அதிகமாக ஏறிக்கொண்டு போகிறது. ஆனால் இந்த தொழிலாளர்களுக்கு பழைய மாதிரியே சம்பளம் கொடுக்கப்பட்டு வருகிறது. ஆகவே அதை மாற்றி கூடுதலாக சம்பளம் கொடுக்கக்கூடாதா என்று கேட்கிறேன். அது மாத்திரமல்ல இன்றைக்கு இதிலுள்ள முதலாளிகள் அதிகமாக லாபமும் பெற்று வரும்போது ஏன் கொடுக்கக்கூடாது.

The Hon. Sri M. BHAKTAVATSALAM : இந்தப் பிரச்னைகள் எல்லாம் அரசாங்கத்தின் ஆலோசனையில் இருந்து வருகிறது.

Appointment of the retrenched temporary field staff of the Survey department

* 404 *Q.*—Sri V. BALAKRISHNAN : Will the Hon. the Minister for Revenue be pleased to state—

(*a*) whether it is a fact that qualified persons who were retrenched from the clerical service of the Survey department have been ordered to be absorbed in the regular clerical service of the Revenue department from the date of their appointment in the Survey and Settlement department;

(*b*) if so, the number so absorbed; and

(*c*) why the same concession has been denied to retrenched qualified persons in the field service of the Survey and Settlement department?

The Hon. Sri M. A. MANICKAVELU : (*a*) It is a fact that clerks allotted by the Madras Public Service Commission to the temporary establishment of the Survey department have been ordered to be allotted to the Revenue department. The clerks will be allowed seniority in the Revenue department from the date of the appointments in the Survey department. These clerks are relieved from the Survey department as and when retrenchment is effected.

(*b*) Nine clerks have so far been absorbed in the North Arcot district. The Board of Revenue is taking action to absorb the remaining clerks.

(*c*) The concession granted to clerks cannot be allowed to the persons in the field service for the following reasons : Most of the retrenched men in the field service are unqualified both departmentally and educationally, and they are not candidates selected by the Madras Public Service Commission on the results of competitive examination like the clerks in the Survey department. The Surveyors are required in the Revenue Department only to the limited extent required for maintenance and mobile staff items of work in the districts which are now being attended to by the regular staff of the Survey and Land Records Range concerned.

Sri V. BALAKRISHNAN : ஸர், ஸிவில் பிரிவில் இருக்கும் சிலரை தகுதி பெற்றவர்களாக கருதி அட்மினிஸ்டிரேட்டிவ் பிரிவில் தகுதி பெற்ற